

文海出版社有限公司印行

明代滿蒙史料

李朝實錄抄

二冊

世宗莊憲大王實錄 上

目次

世宗實錄

世宗零年(永樂十六年).....	三
世宗元年(永樂十七年).....	一〇
世宗二年(永樂十八年).....	二三
世宗三年(永樂十九年).....	二五
世宗四年(永樂二十年).....	四二
世宗五年(永樂二十一年).....	五九
世宗六年(永樂二十二年).....	九六
世宗七年(洪熙元年).....	一四一

世宗八年(宣德元年)·····	一六四
世宗九年(宣德二年)·····	一八九
世宗十年(宣德三年)·····	二一九
世宗十一年(宣德四年)·····	二四三
世宗十二年(宣德五年)·····	二五八
世宗十三年(宣德六年)·····	二六八
世宗十四年(宣德七年)·····	三三三
世宗十五年(宣德八年)·····	三六四

目次

世宗實錄

世宗零年(永樂十六年).....	三
世宗元年(永樂十七年).....	一〇
世宗二年(永樂十八年).....	二三
世宗三年(永樂十九年).....	二五
世宗四年(永樂二十年).....	四二
世宗五年(永樂二十一年).....	五九
世宗六年(永樂二十二年).....	九六
世宗七年(洪熙元年).....	一四一

目次

二

世宗八年(宣德元年)·····	一六四
世宗九年(宣德二年)·····	一八九
世宗十年(宣德三年)·····	二二九
世宗十一年(宣德四年)·····	二四三
世宗十二年(宣德五年)·····	二五八
世宗十三年(宣德六年)·····	二六八
世宗十四年(宣德七年)·····	三二三
世宗十五年(宣德八年)·····	三六四

世宗實錄 卷一

零年八月

〔參〕癸巳○賛成事朴信詣上王殿問安上王曰主上今在本宮未得數見是可恨也卿須督役使主上速還昌德宮又謂知申事河演曰予前日詣健元陵路見禾穀不實當有飢饉之憂京畿之民則京城所儲可以賑之全羅慶尙忠清三道稍有蓄積亦可以救咸吉道地連敵境且復置慶源新徙人民尤可慮也其令政府六曹議救之之策

〔參〕己亥○咸吉道慶源兵馬節制使曹備衡啓今先運新徙民四百戶內時到者但百八十戶而已歲戊寅修孔州城置慶源府徙道內富民以實之其後再經兵亂流移四散今復置府已令各官刷還而各官托以不付籍不卽刷還然其產業基址尙在分辨不難乞勿論付籍與否悉令刷還且元居人民其父母妻孥盡爲賊所殺擄而移居賊衝龍城之地累年戊禦

本府復立之後又先徙居可尙乞賞以添設檢校之職以慰其心上令兵曹擬議兵曹啓募道內無產業者徙之復三年徭役除其租稅刷還流移人民卽依所啓爲便從之

乙巳○平安道觀察使馳啓吾郎哈四十餘人寇閭延郡擄男婦十名以歸知郡事朴自儉追之盡奪而還

零年九月

甲寅○平安道兵馬都節制使馳報野人四十餘掠閭延郡居民男女七十人牛八首以歸知郡事朴自儉領兵追之盡奪所掠而還卽發江界理山熙川等州軍馬三百五十以備之上王命臨機應變以嚴備禦陞授自儉通訓大夫以賞之令觀察使勞軍士

丁卯○大明浙江人陳宗等男婦六人自倭山逃來遣判司譯院事張洪守送于遼東

零年十月

戊戌○初帝遣指揮伯顏不花千戶李敏等率軍官五十四人捕海青土豹於三撒地面自閩延郡小甫里口子乘桴渡江遣宣存義及朴相慰而詞之至是又遣判事鄭喬賜毛冠又命從其所向支應護送

世宗實錄 卷二

零年十一月

己酉○初野人月郎介毛郎介殷阿兒古大等來居慶源等地至是帝遣指揮安禿奉勅招諭野人安禿遣人曰月郎介等本是野人可發還本地上王令政府六曹議之皆請發還上王從之

〔參〕庚戌○上王曰金銀不產我國貢獻實難繼也欲以馬匹及布子代獻如何鄭易對曰宜代以鷹子上王笑曰卿之言不然因曰帝必允俞將遣使奏請

乙丑○上護軍朴楯自咸吉道還啓曰猛哥帖木兒既徙他處宜於阿木河置鎮與鏡源鏡城鼎峙令兵馬都節制使置營鏡城上王曰此策似可當與大臣議之

〔參〕丙寅○〔略上〕以成達生爲咸吉道兵馬都節制使兼判吉州牧事〔略中〕尹夏慶

源兵馬使

丁卯○漢人彭善才等男婦十三人自日本逃來上厚慰之遣僉知司譯院事趙忠佐解送遼東

甲戌○咸吉道觀察使啓指揮伯顏不花等欲上京拜謝上令政府六曹議咸曰宜遣人諭曰所賣勅書全指野人頭目而不干我國今越境相通已爲不可況於上京乎上卽遣通事崔雲賁酒往慰仍諭以此意

零年十二月

庚辰○遣譯者全義率軍十人往連山站待沈溫枷紐管來毋過連山溫若與使臣偕來托以母病引出拿來

辛巳○元閔生啓曰全義率軍至連山則把截官必拘留報都司上

王命朴訐李原趙末生議訐等亦曰宜令義與李勗追尋至八站而還不可到連山義至廣灘路上遇溫奴乃還

〔參〕壬午○〔上〕以尹坤爲平安道都觀察使尹子當平安道兵馬都節制使曹

備衡咸吉道兵馬都節制使〔下〕

己丑○咸吉道觀察使報亏知介船三十二隻來泊慶源堀浦乞糧命給之

乙未○漢人俞興梁泰自倭山逃來遣司譯院注簿仇敬夫押解于遼東

辛丑○溫之赴京也李迹爲副使謂平安道觀察使權軫曰本房之行非他宰相比須定差使員護送遼東軫遣鐵山守金孟敬護送至是事發義禁府請拿軾來鞠上王曰於其時溫罪未發軾爲王妃之父定差使員護送有何罪乎其置之後軾期滿當遞上王謂主上曰

當以軫爲戶曹判書〔下略〕

乙巳○被虜漢人李阿謹等五人自倭山逃來遣人解送遼東

世宗實錄 卷三

元年正月

丁未○杖任龜年七十配長城縣客舍廳直龜年前爲義州牧使私以沈溫伴人充遼東護送軍故也

庚戌○吾都里指揮李好心波吾郎哈指揮謝伊帖木兒骨看亏知哈指揮豆稱哈嫌進亏知哈指揮巨兒帖哈東良北吾都里李都兒赤等來朝獻土物

丁巳○義禁府提調卞季良等請朴信到遼東聞趙忠佐漏泄(機力)幾事不卽首告之罪上王曰今有大功勿論

〔參〕戊午○慶尙道觀察使報倭賊所擄逃回漢人金得觀等二名到晉陽言

倭賊造戰艦要於三月作耗中國沿海之地上王命驛召得觀等

〔參〕庚申○禮曹判書許稠啓金得觀供狀已到宜先報遼東轉奏預防若不
先報令得觀入奏而倭寇或先作耗則似爲不可上然之朴信曰得觀若
還則朝廷必知我國與倭島地近交通不如留之上王召左議政朴豈議
之豈曰先報供狀不可留得觀亦不可當以急傳遣得觀入奏從之

庚申○骨看亏知哈指揮照非兀良哈千戶者安帖木兒等來獻土
物

丙寅○上王欲邀使臣於壽康宮〔略中〕上王語使臣曰倭島近於國境
如在淮安望沙門島或來侵掠或乞糧買賣又申伯顏不花李敏等
說稱打捕海青土豹賫勅來止咸吉道儼曰伯顏不花等事殿下須
奏聞吾亦奏達矣〔略下〕

己巳○遣司譯院注簿趙翕押金得觀馳赴遼東又有漢人彭亞瑾
等一十六名自倭島節次逃回遣司譯院判官吳義押解遼東

〔參〕庚午○慶尙道觀察使報被擄漢人連續逃回請遣譯語人啓從之（符之）

元年二月

丁亥○就差進獻使通事全義管押被倭擄掠逃回漢人賈三等男婦共六名解送遼東

元年三月

己酉○遣司譯院判官許原祥押解被擄逃回漢人孫孫等四人于遼東

〔參〕辛未○摠制黃象啓鏡城彼人來往不時支應倍他當減歲貢楮貨上以問領議政柳廷顯亦曰宜減

元年四月

〔參〕庚寅○禮曹判書許稠啓蒙古之學雖非今日之急務其於國家亦不可廢也今試譯科雖不中格必取三四人以開後學從之

〔參〕

己亥○觀獵于海州金屈山遂下長峯山甘水北山還次于成佛洞上王
召元肅謂曰咸吉道十處之事不可忽也爾曾爲應奉司備詳知之矣上
國累爭十處人民逮予嗣位乃得准請今招安野人者再至儻有姦猾之
徒赴訴于京則後日爭疆之變復起矣其令應奉司謹守准請十處之文
以備不虞且十處之人願來從仕者用之爲可肅對曰昔遣朴宜中請而
不得及至殿下時遣金瞻再請乃得蒙允誠如聖教後日之變不可忽也